

A2.9 Deberes / ejercicios

A2.9 Compiti / esercizi

<https://app.colanguage.com/it/spagnolo/programma/a2/9>



Ejercicio 1:

Traduce y usa en una oración

Instrucción: Elige una palabra, tradúcela y utiliza la palabra en una frase o diálogo.

1. El seguro

.....

2. El empleo

.....

3. Entregar

.....

4. El ayuntamiento

.....

5. El funcionario

.....

Soluzioni:

1. L'assicurazione 2. L'impiego 3. Consegnare 4. Il municipio 5. Il funzionario

A2.9 Deberes / ejercicios

A2.9 Compiti / esercizi

<https://app.colanguage.com/it/spagnolo/programma/a2/9>



Ejercicio 2:

Tarjetas de diálogo

Instrucción: Escribe un diálogo corto para cada situación.

1. En la oficina de la Seguridad Social

Praticate una conversazione per chiedere informazioni su prestazioni e procedure presso la Sicurezza Sociale.

.....

.....

.....

.....

Buenos días, ¿me puede indicar dónde debo hacer el trámite para la prestación por desempleo?

Buongiorno, può indicarmi dove devo fare la procedura per l'indennità di disoccupazione?

Claro, primero debe rellenar este formulario y luego esperar la cita con el funcionario.

Certo, prima deve compilare questo modulo e poi attendere l'appuntamento con il funzionario.

Gracias, ¿ha habido algún cambio reciente en los documentos que debo presentar?

Grazie, ci sono stati cambiamenti recenti nei documenti che devo presentare?

Sí, han cambiado; ahora también es necesario presentar el certificado de empadronamiento.

Sì, ci sono stati cambiamenti; ora è necessario anche presentare il certificato di residenza.

He venido a pedir información sobre la pensión de jubilación.

Sono venuto a chiedere informazioni sulla pensione di anzianità.

Muy bien, ¿ha presentado ya la solicitud?

Molto bene, ha già presentato la domanda?

Sí, la puse la semana pasada, pero aún no he recibido noticias.

Sì, l'ho fatta la settimana scorsa, ma non ho ancora ricevuto notizie.

Le recomiendo llamar a la oficina central para confirmar que la han recibido.

Le consiglio di chiamare l'ufficio centrale per confermare che l'hanno ricevuta.

Perfecto, lo haré hoy mismo. Muchas gracias por su ayuda.

Perfetto, lo farò oggi stesso. Grazie molte per il suo aiuto.

2. Solicitud de permiso de trabajo

Rappresentate un dialogo in cui si richiede un permesso di lavoro e si chiedono informazioni sui documenti necessari.

.....

.....

.....

.....

Buenas tardes, ¿qué documentos necesito para solicitar el permiso de trabajo?

Buon pomeriggio, quali documenti servono per richiedere il permesso di lavoro?

Debe traer el contrato firmado, su DNI y una foto reciente.
Deve portare il contratto firmato, la sua carta d'identità e una foto recente.

Gracias, ¿ha cambiado algo en el procedimiento últimamente?

Grazie, qualcosa è cambiato recentemente nella procedura?

No, el proceso es igual, pero debe entregar todo junto con el formulario.

No, il processo è lo stesso, ma deve consegnare tutto insieme al modulo.

He escrito la solicitud para el permiso de trabajo; ¿qué debo hacer ahora?

Ho scritto la domanda per il permesso di lavoro; cosa devo fare adesso?

Ahora debe presentar la solicitud en ventanilla y esperar la confirmación.

Adesso deve presentare la domanda allo sportello e attendere la conferma.

¿Sabe si el trámite se puede hacer en línea?

Sa se la procedura può essere fatta online?

Hasta donde sé, no; la presentación debe ser presencial.

Per quanto ne so, no; la presentazione deve essere fatta di persona.

Muchas gracias, lo haré lo antes posible.

Molte grazie, lo farò il prima possibile.

3. Revisión de documentos en el ayuntamiento

Simulate un incontro al comune per rivedere la documentazione personale per la residenza.

.....

.....

.....

.....

Hola, he venido a entregar los papeles para la renovación de mi residencia.

Salve, sono venuto a consegnare i documenti per il rinnovo della mia residenza.

Perfecto, ¿me ha traído todos los documentos que pedimos?

Perfetto, ha portato tutti i documenti che abbiamo richiesto?

Sí, los he reunido todos: pasaporte, certificado de empadronamiento y contrato de trabajo.

Sì, li ho raccolti tutti: passaporto, certificato di residenza e contratto di lavoro.

Muy bien, los reviso y le aviso si hace falta algo más.

Molto bene, li controllo e la avviso se manca qualcosa.

¿Ha visto la lista de requisitos en la página web del ayuntamiento?

Ha visto l'elenco dei requisiti sulla pagina web del comune?

Sí, la he visto y he preparado todo según las indicaciones.

Sì, l'ho visto e ho preparato tutto secondo le indicazioni.

¿Ha hecho ya la cita para entregar los documentos?

Ha già fissato l'appuntamento per consegnare i documenti?

Sí, la hice para mañana por la tarde.

Sì, l'ho fissato per domani pomeriggio.

Excelente, recuerde traer los originales y las copias.

Eccellente, ricordi di portare gli originali e le copie.

Lo haré, gracias por la información.

Lo farò, grazie per l'informazione.

A2.9 Deberes / ejercicios

A2.9 Compiti / esercizi

<https://app.colanguage.com/it/spagnolo/programma/a2/9>



Ejercicio 3:

Opción múltiple

Instrucción: Elige la solución correcta

1. He ____ toda la documentación en el ayuntamiento esta semana.
a. puesto b. pusé c. poner d. ponido
2. ¿Has ____ la solicitud para obtener el permiso de trabajo?
a. escrito b. escribo c. escrito d. escribió
3. El funcionario me ha ____ que entregue todos los papeles necesarios.
a. dicho b. dijo c. dice d. decido
4. Todavía no he ____ de la cita para la renovación del seguro social.
a. volver b. vuelto c. volviendo d. volvió

Soluzioni:

1. puesto 2. escrito 3. dicho 4. volvió

A2.9 Deberes / ejercicios

A2.9 Compiti / esercizi

<https://app.colanguage.com/it/spagnolo/programma/a2/9>



Ejercicio 4:

Pratiche al Comune

Instrucción: Rellena los espacios para completar esta historia corta

Esta mañana, yo _____ la solicitud para el permiso de trabajo en el ayuntamiento. Después, tú _____ el formulario para el empadronamiento en la región. Además, ella _____ su número de seguridad social en la solicitud. Nosotros _____ todos los documentos que el funcionario nos ha pedido. Finalmente, ellos _____ la solicitud en el mostrador para que la revisen lo antes posible.

Questa mattina, io **ho messo** la domanda per il permesso di lavoro al comune. Dopo, tu **hai compilato** il modulo per l'iscrizione all'anagrafe nella regione. Inoltre, lei **ha messo** il suo numero di sicurezza sociale nella domanda. Noi **abbiamo consegnato** tutti i documenti che il funzionario ci ha chiesto. Infine, loro **hanno messo** la domanda sul banco affinché venga controllata il prima possibile.

Poner	Llenar	Entregar
Mettere-Passato prossimo	Compilare-Passato prossimo	Consegnare-Passato prossimo
yo he puesto	yo he llenado	yo he entregado
tú has puesto	tú has llenado	tú has entregado
él/ella ha puesto	él/ella ha llenado	él/ella ha entregado
nosotros hemos puesto	nosotros hemos llenado	nosotros hemos entregado
vosotros habéis puesto	vosotros habéis llenado	vosotros habéis entregado
ellos han puesto	ellos han llenado	ellos han entregado

A2.9 Deberes / ejercicios

A2.9 Compiti / esercizi

<https://app.colanguage.com/it/spagnolo/programma/a2/9>



Ejercicio 5:

Verbos irregulares en el pretérito perfecto

Instrucción: Inserisci la parola corretta.

hemos puesto, han vuelto, han hecho, ha dicho, Has dicho, Has hecho, has escrito, Has puesto

1. Poner (tú): ¿..... tu dirección en el formulario?
2. Decir: Ella que no tiene los documentos listos.
3. Volver: Ellos de su cita en la seguridad social.
4. Hacer: Ellos la reservación-in en el Ayuntamiento.
5. Decir (tú): ¿..... todo lo que necesitaban para la solicitud?
6. Poner: Nosotros todos los papeles en el sobre.
7. Escribir: ¿Tú la carta para la solicitud de empleo?
8. Hacer (tú): ¿..... ya la solicitud para el permiso de trabajo?

Soluzioni:

1. Has puesto 2. ha dicho 3. han vuelto 4. han hecho 5. Has dicho 6. hemos puesto 7. has escrito 8. Has hecho

